

A1.37.2 Uno y este vs. otro

Uno y Este vs. Otro



"Este..otro / uno..otro" fait référence à l'usage des pronoms pour comparer, opposer ou indiquer une réciprocité entre deux éléments.

1. "Este.. otro" s'utilise pour comparer deux éléments ou pour exprimer une préférence.
2. "Uno... otro" s'utilise pour indiquer une réciprocité ou pour marquer des différences entre deux choses ou deux actions.

Uso (Utilisation)	Expresión (Expression)	Ejemplo (Exemple)
Comparar dos cosas específicas (Comparer deux choses spécifiques)	Este...otro	Este perro es rápido y el otro es lento. (Ce chien est rapide et l'autre est lent.)
	Esta...otra	
	Estos...otros Estas...otras	Estos gatos juegan mucho y los otros duermen todo el día. (Ces chats jouent beaucoup et les autres dorment toute la journée.)
Hablar de cosas dentro de un grupo (Parler de choses au sein d'un groupe)	Uno...otro	Un perro se sienta y otro pasea. (Un chien s'assoit et un autre se promène.)
	Una...otra	
	Unos...otros Unas...otras	Unos gatos son rápidos mientras otros son lentos. (Certains chats sont rapides tandis que d'autres sont lents.)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. _____ perro necesita pasear todos los días, pero el otro prefiere sentarse en el sofá. (Ce chien a besoin de se promener tous les jours, mais l'autre préfère rester assis sur le canapé.)
a. Otro b. Estos c. Uno d. Este
2. _____ gatos comen pienso especial y otros comen comida casera. (Ces chats mangent des croquettes spéciales et d'autres mangent des repas faits maison.)
a. Unos b. Otras c. Este d. Estos
3. _____ pájaros duermen ahora y otros cantan en la jaula. (Certains oiseaux dorment maintenant et d'autres chantent dans la cage.)
a. Estos b. Unos c. Este d. Uno
4. _____ tortuga es muy lenta y otra es un poco más rápida. (Une tortue est très lente et l'autre est un peu plus rapide.)
a. Unos b. Una c. Otro d. Este

1. Este 2. Estos 3. Unos 4. Una

2. Réécrivez les phrases (QR: IA+)



1. (Este...el otro) El gato de Laura es muy tranquilo. El gato de Marcos es muy nervioso.

(Le chat de Laura est tranquille ; l'autre chat (celui de Marcos) est très nerveux.)

2. (Esta...la otra) En la tienda hay una correa roja y una correa azul. La correa roja es más barata.

(Cette laisse (la rouge) est moins chère que l'autre (la bleue).)

3. (uno...otro) En el parque, un perro corre. Otro perro duerme en el suelo.

(Dans le parc, un chien court et un autre dort par terre.)

4. (una...la otra) Tengo dos jaulas para pájaros. Una jaula es grande. Otra jaula es pequeña.

(J'ai deux cages pour oiseaux : l'une est grande et l'autre est petite.)

5. (estas...las otras) Me gustan las tortugas grandes. No me gustan las tortugas pequeñas.

(Je préfère ces grandes tortues ; les autres sont petites et ne me plaisent pas.)

6. (unos...otros) En la protectora hay muchos gatos. Algunos gatos son muy cariñosos. Otros gatos son muy independientes.

(Au refuge, il y a beaucoup de chats : certains sont très affectueux et d'autres très indépendants.)

1. El gato de Laura es tranquilo; el otro gato (el de Marcos) es muy nervioso. **2.** Esta correa (la roja) es más barata que la otra (la azul). **3.** En el parque, un perro corre y otro duerme en el suelo. **4.** Tengo dos jaulas para pájaros: una es grande y la otra es pequeña. **5.** Prefiero estas tortugas grandes; las otras son pequeñas y no me gustan. **6.** En la protectora hay muchos gatos: unos son muy cariñosos y otros son muy independientes.